

Votre nouveau sèche-linge

Nos félicitations ! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, de la marque Siemens.

Chaque sèche-linge subit des tests fonctionnels soigneux avant de quitter notre usine. Il ne la quitte que s'il s'avère d'un état impeccable.

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement.

Cet appareil a été labélisé en conformité avec la directive communautaire européenne 2002/96/CE visant les appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Cette directive sert de règlement cadre à la reprise et au recyclage des appareils usagés dans toute l'Europe.

Sommaire

	Page
■ Préparatifs	2
■ Réglage des programmes	2
■ Après le séchage	4
■ Remarques concernant le linge ...	5
■ Entretien et nettoyage	6
■ Récapitulatif des programmes	7
■ Installation	8
■ Données techniques	9
■ Accessoires en option	9
■ Que faire si ...	10
■ Consignes de sécurité	11

Utilisation conforme

- Utilisation domestique uniquement ;
- L'appareil ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.

- ⚠ - Ne laissez pas les enfants jouer sans surveillance près de l'appareil.
- ⚠ - Éloignez les animaux domestiques de l'appareil.

Préparatifs

Installation : voir page 8

- ⚠ Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en service ! Prévenez votre service après-vente !

Contrôler le sèche-linge

- ⚠ Séchez-vous impérativement les mains avant ! Ne saisissez que la fiche mâle !

Brancher la fiche mâle

Trier le linge et remplir le tambour

Enlevez tous les objets présents dans les poches. Pensez à enlever les briquets ! Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide !

Voir l'aperçu des programmes page 7.

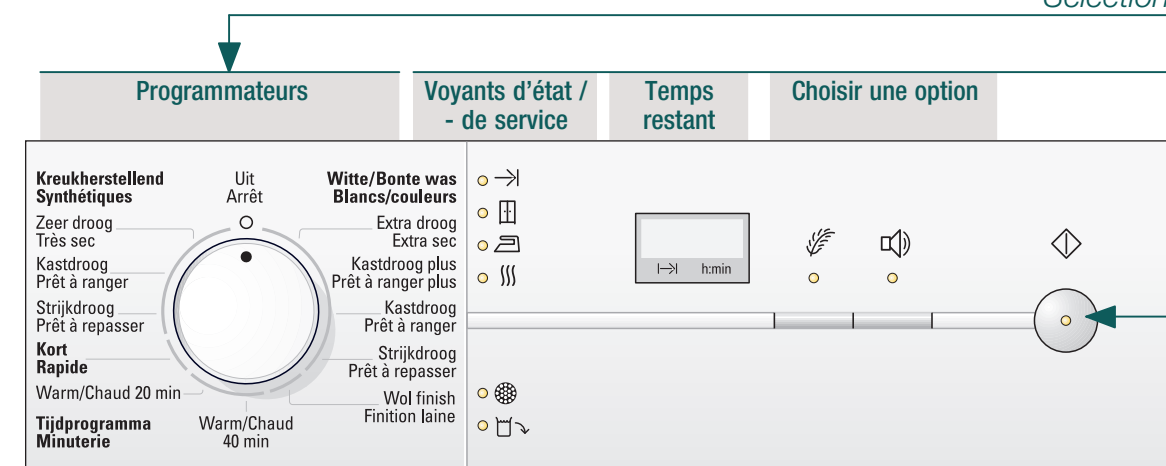
Sélection et réglage du programme

Sélectionner un programme de séchage...

...et l'adapter

Toutes les touches sont sensibles. Un léger effleurement suffit !

Choisir la touche Départ



Séchage, Prêt à repasser, Prêt à ranger, Fin / Anti-froissage

Nettoyer le filtre à peluches et/ou le bac de condensation

Vider le réservoir d'eau condensée

Séchage

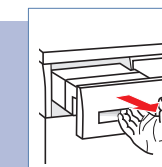
Réservoir d'eau condensée
Poignée du hublot
Tambour
Bandeau de commande



Séchage

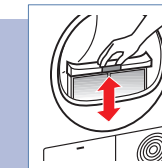
Vidanger l'eau condensée

1. Sortez le réservoir et maintenez-le à l'horizontale.
2. Jetez l'eau condensée.
3. Remettez le réservoir en place jusqu'à ce qu'il encrante.



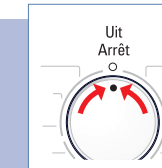
Nettoyer le filtre à peluches

1. Ouvrez le hublot, extrayez le filtre et basculez-le en position ouverte.
2. Enlevez les peluches (passez simplement la main sur le filtre).
3. Réfermez le filtre, remettez-le en place puis fermez le hublot.



Éteignez le sèche-linge

Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.



Enlever le réservoir

La fonction Anti-froissage automatique fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles. Le linge reste défoulé et aéré pendant une heure (ou deux si vous avez choisi la fonction Anti-froissage) – selon le modèle.

Fin du programme

dès que le voyant s'allume



Rajouter ou retirer du linge

1. Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage.
2. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.
3. Si nécessaire, choisissez à nouveau un programme et des options.
4. Appuyez sur la touche (Départ/Stop).

- ⚠ Le tambour et le hublot peuvent être chauds.

Remarques sur le linge...

Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant !

- ☉ Séchage à la température normale.
- ☉ Séchage à basse température → Choisissez en plus (Délicat).
- ☒ Ne pas sécher en machine.

- ⚠ Ne séchez pas les textiles suivants dans le sèche-linge :
 - Les textiles imperméables à l'air (caoutchoutés par exemple).
 - Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → Froissage !
 - Linge non essoré à Consommation d'énergie élevée !

Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par types de textiles et par programme de séchage.
- Fermez les fermetures éclairs, crochets et œillets, boutonnez les taies et housses, fermez les ceintures textiles, nouez les lanières de tabliers, etc..
- Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques → Risque de froissage ! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez le linge et laissez-le reposer un certain temps → L'humidité se répartit ensuite uniformément dedans.
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (par exemple T-shirts, maillots) tendent souvent à rétrécir → N'utilisez pas le programme Extra droog/Extra sec.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au lave-linge → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Si le tambour est peu chargé, utilisez un programme minuté.

Respect de l'environnement / Conseils pour économiser

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement dans le lave-linge → Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée du séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas → Page 7 : "Récapitulatif des programmes".
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage → Page 4.
- Maintenez le bac de condensation propre → Page 6 "Entretien et nettoyage".
- Veillez à ce que l'arrivée d'air de refroidissement reste dégagée → N'obstruez pas la grille de refroidissement et ne collez rien dessus.

Entretien et nettoyage



Châssis du sèche-linge, bandeau de commande, grille de refroidissement

- Frottez à l'aide d'un chiffon doux et humide.
- N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif.

Bac de condensation

- Laissez le sèche-linge refroidir.
- De l'eau résiduelle peut sortir. Placez une serviette absorbante sous la trappe d'entretien.

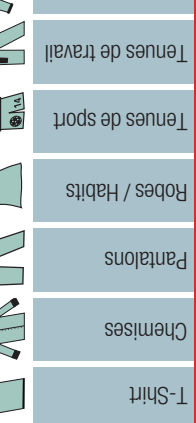
1. Déverrouillez la trappe d'entretien.
2. Ouvrir la trappe d'entretien en grand.

3. Tournez les deux manettes de verrouillage l'une en direction de l'autre.
4. Sortez le bac de condensation.

- ⚠ N'endommagez pas le bac de condensation ! Ne le nettoyez qu'à l'eau chaude. N'utilisez pas d'objets durs / à arêtes vives !

5. Nettoyez le bac de condensation entièrement, laissez l'eau bien goutter.
6. Nettoyez les joints.
7. Réintroduisez le bac de condensation ; la poignée doit se trouver en bas.
8. Tournez les deux manettes de verrouillage en sens inverse.

9. Refermez la trappe d'entretien jusqu'à ce que le verrouillage encrante.



Après le séchage :

- Le repasser légèrement
- Ne pas repasser le linge
- Le repasser à la machine

Witte/Bonte was – Blancs/couleurs max. 6 kg

Strijkdroog / Prêt à repasser	max. 6 kg
Kastdroog / Prêt à ranger	max. 6 kg
Kastdroog plus / Prêt à ranger plus	max. 6 kg
Extra droog / Extra sec	max. 6 kg

Pour linge sans repassage en textiles synthétiques, mixtes et en coton.

Strijkdroog / Prêt à repasser	max. 3 kg
Kastdroog / Prêt à ranger	max. 3 kg
Kastdroog plus / Prêt à ranger plus	max. 3 kg
Extra droog / Extra sec	max. 3 kg

Pour textiles en laine allant au lave-linge. Ces textiles deviennent durieux mais ne séchent pas entièrement. Retirez les en fin de programme et suspendez-les pour qu'ils finissent de sécher.

Wol finish / Finition laine	max. 3 kg
Kort / Rapide	max. 3 kg
Tijdsprogramma / Minuterie	max. 3 kg
Warm / Chaud 40 min – Warm / Chaud 20 min	max. 3 kg

Pour le linge qui doit sécher rapidement, par exemple les synthétiques, le coton ou les tissus mixtes.

Zeerdroog / Très sec	max. 3 kg
----------------------	-----------

Pour textiles pré-séchés, comportant plusieurs épaisseurs et délicats, en fibres acryliques ou pour les petites pièces de linge. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

Tijdprogramma / Minuterie	max. 3 kg
---------------------------	-----------

WT46E300TG
0405 fr
90000 62152

Sur notre site Internet <http://www.siemens-international.com>, vous trouverez des informations avancées ainsi que tout un choix de produits.

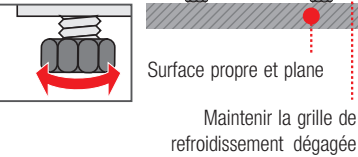
Installation

- Fournitures : un sèche-linge, une notice d'utilisation et d'installation.
- Ne branchez pas maintenant la fiche mâle dans une prise !
- Vérifiez si le sèche-linge présente des dégâts dus au transport !
- L'appareil est lourd ! Ne le soulevez pas tout(e) seul(e) !
- Prudence avec les arêtes vives !
- N'installez pas l'appareil dans des locaux à risque de gel ! L'eau en gelant pourrait l'endommager.
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste.
- Ne tentez jamais de soulever l'appareil par ses pièces saillantes (le hublot par exemple, risque de cassure !)

1. Installation du sèche-linge

- Retirez tous les accessoires du tambour. Le tambour doit être entièrement vide !

- La fiche mâle doit rester accessible en permanence !
- Veillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane et dure.
- Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge propre.
- Veillez à l'absence de peluches tout autour du sèche-linge.
- Ajustez bien l'horizontalité du sèche-linge à l'aide des pieds à vis. Servez-vous d'un niveau à bulle.
- N'enlevez en aucun cas les pieds à vis !



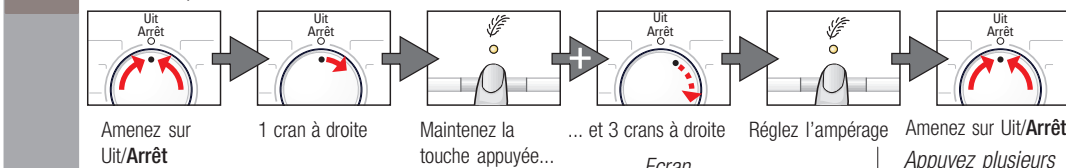
2. Raccordement au secteur

Voir les consignes de sécurité page 11.

- Branchez la fiche mâle de l'appareil dans une prise femelle débitant du courant alternatif et équipée de contacts de terre.
- La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil (voir page 9) doivent concorder !
- Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.

3. Convertir la puissance raccordée

10/16 ampères



Messages émis par l'appareil (selon le modèle)

10 A	Lo	[Speaker icon]	○ éteint
16 A	h1	[Speaker icon]	☀ allumé

Protection contre le gel / Transport

Préparatifs

- Videz le réservoir d'eau condensée, voir page 4.
- Amenez le programmeur sur un programme quelconque.
- Sélectionnez la touche ◇ (Départ/Stop) -> L'eau condensée est pompée vers le réservoir.
- Attendez 5 minutes, videz à nouveau le réservoir d'eau condensée.
- Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.

Données techniques

- Dimensions (p x l x h) 60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
- Poids (net) env. 45 kg
- Charge max. de linge 6 kg
- Réservoir d'eau condensée 4,2 l
- Tension de branchement
- Puissance raccordée
- Ampérage fusible/disjoncteur
- N° du produit (E-Nr.)
- N° de fabrication (FD)

Voir la plaque signalétique.

Chiffres de consommation

Les valeurs qui suivent sont indicatives, elles ont été déterminées dans des conditions normalisées. Les valeurs réelles peuvent en dévier de jusqu'à 10 %.

	Vitesse d'essorage (t/mn) (humidité résiduelle)	Durée de séchage en minutes, avec 8 mn pour refroidir		Consommation en kWh	
		10 A	16 A	10 A	16 A
Blancs / couleurs 6 kg					
Prêt à ranger*	1400 (env. 50%)	100	80	3,0	3,0
	1000 (env. 60%)	118	96	3,6	3,6
	800 (env. 70%)	140	110	4,2	4,2
Prêt à repasser*	1400 (env. 50%)	76	56	2,2	2,2
	1000 (env. 60%)	94	72	2,8	2,8
	800 (env. 70%)	116	86	3,4	3,4
Synthétiques 3 kg					
Prêt à ranger*	800 (env. 40%)	42	36	1,2	1,2
	600 (env. 50%)	53	45	1,5	1,5

* Programmes de contrôle selon DIN EN 61 121 et IEC 61 121

Éclairage intérieur du tambour (selon le modèle)

(Ampoule incandescente E14, 15W)
L'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement.

Accessoires en option

- N° de réf. WZ 20160 **Branchement servant à l'écoulement de l'eau condensée**
L'eau de condensation est directement évacuée par un flexible.
- WZ 20310 **Kit de liaison de l'ensemble lave-linge / sèche-linge**
Pour gagner de la place, vous pouvez placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat présentant la même longueur et la même largeur.
- WZ 20300 Comme WZ 20310 mais avec tablette de travail extractible.
- WZ 20290 **Couvercle si montage sous le plan de travail**
Le sèche-linge se monte sous le plan de travail d'une cuisine.

Que faire si ...

- !** Ne confiez les réparations qu'au service après-vente ou à des spécialistes dûment autorisés ! Avant d'appeler le service après-vente, vérifiez s'il vous plaît si vous ne pouvez pas remédier vous-même au dérangement. En effet, si après consultation vous demandez l'intervention d'un technicien, celle-ci vous sera facturée aussi pendant la période de garantie. Veuillez indiquer au service après-vente le numéro produit ("E-Nr.") et le numéro de fabrication ("FD") de l'appareil (voir du côté intérieur du hublot).
- Le voyant lumineux ◊ (Départ/Stop) ne s'allume pas. Avez-vous branché la fiche mâle dans la prise de courant ? Avez-vous choisi un programme ? Vérifiez le fusible/disjoncteur domestiques.
- Les voyants ▤ ▹ (Réservoir) et ◊ (Départ/Stop) clignotent. Videz le réservoir d'eau condensée. Vérifiez l'état du flexible (si présent) assurant l'évacuation de l'eau condensée (est-il plié ?).
- Les voyants ◉ (Filtre) et ◊ (Départ/Stop) clignotent. Nettoyez le bac de condensation, voir page 6 "Entretien et nettoyage". Nettoyez le filtre à peluches, page 4.
- Le sèche-linge ne démarre pas. Avez-vous choisi la touche ◊ (Départ/Stop)? Le hublot est-il fermé ? Avez-vous réglé le programme ? La température ambiante est-elle supérieure à 5 °C ? Ajustez l'horizontalité du sèche-linge. Nettoyez le joint du bac de condensation.
- Le hublot s'ouvre tout seul. Pour fermer le hublot, poussez-le jusqu'à ce qu'il encranche de façon audible.
- Le linge n'atteint pas le degré de séchage voulu ou ce dernier dure trop longtemps. Nettoyez le filtre à peluches / le bac de condensation, pages 4/6. Videz le réservoir d'eau condensée. Vérifiez le moyen d'écoulement de l'eau (si présent). Température ambiante supérieure à 30 °C. -> Aérez suffisamment Grille de refroidissement obstruée le cas échéant? -> Dégagez. Avez-vous réglé l'appareil sur un programme inadapté ? Voir page 7. Avez-vous encastré l'appareil dans un volume trop restreint ? Veillez à ce que l'air puisse circuler. Coupure de courant. -> Faites redémarrer le sèche-linge.
- Linge humide. Utilisez le programme de séchage immédiatement au-dessus, ou ajoutez le programme Tijdsprogramma/**Minuterie**. Voir page 7. Le linge chaud est moins humide qu'il ne paraît au toucher !
- Forte augmentation de l'humidité dans le local. Veillez à ce que l'aération de la pièce soit suffisante. Grille de refroidissement obstruée ? -> Dégagez-la. Assurez-vous que le bac de condensation est bien en place.
- Un ou plusieurs voyant(s) lumineux indicateur(s) de l'état actuel du programme clignotent(nt). Nettoyez le filtre et le bac de condensation, page 4/6. Vérifiez les conditions d'installation, page 8. Éteignez l'appareil, laissez-lui le temps de refroidir puis rallumez-le. Relancez le programme.
- L'éclairage (selon le modèle) ne fonctionne pas ? Basculez le diffuseur situé à l'intérieur de l'appareil en position ouverte, au-dessus du hublot (tournevis Torx20) et changez l'ampoule. Refermez la trappe couvercle.

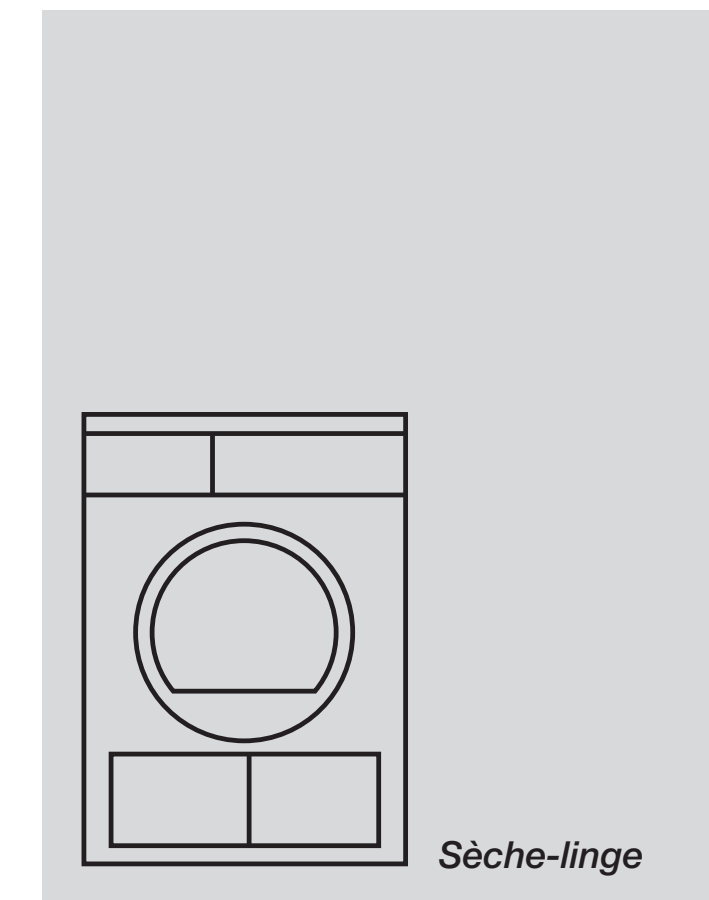
Si vous ne parvenez pas vous-même à remédier au dérangement ou si une réparation s'impose :
- Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.
- Débranchez la fiche mâle de la prise de courant.

Consignes de sécurité

- !** **Cas d'urgence**
Débranchez immédiatement la fiche mâle de la prise de courant ou détachez le fusible / coupez le disjoncteur.
- !** **Ne vous servez du sèche-linge... Ne vous servez JAMAIS du sèche-linge... Danger**
- Que dans les pièces intérieures de votre domicile privé.
- Que pour sécher des textiles.
- A des fins autres que celles décrites.
- Et ne modifiez jamais sa technique ni ses caractéristiques.
- !** **Installation**
- Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge.
- Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance.
- Éloignez aussi les animaux domestiques.
- Enlevez tous les objets présents dans les poches des vêtements. Attention particulièrement aux briquets -> Risque d'explosion !
- Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot à risque de renversement !
- Ouvrez le hublot prudemment. De la vapeur très chaude peut jaillir.
- Si la température est inférieure à 0 °C, le gel risque de causer des dégâts.
- Fixez les câbles ou flexibles. Risque sinon de trébucher.
- !** **Raccordement au secteur**
- Branchez la fiche mâle dans une prise de courant réglementaire équipée de contacts de terre et débitant du courant alternatif.
- Le câble aboutissant à la prise doit avoir une section suffisante.
- N'utilisez que des disjoncteurs différentiels arborant ce symbole : ☒
- La fiche mâle et la prise femelle doivent aller ensemble.
- N'utilisez pas ni blocs multiprises ni prolongateurs.
- Ne saisissez pas la fiche mâle avec les mains mouillées.
- Pour débrancher la fiche mâle, ne tirez jamais sur le cordon.
- Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation.
- Posez le cordon d'alimentation de sorte qu'il ne puisse faire trébucher personne.
- !** **Utilisation**
- Ne mettez que du linge dans le tambour. Vérifiez le contenu du tambour avant d'allumer le sèche-linge.
- N'utilisez pas le sèche-linge pour sécher des vêtements entrés en contact avec des solvants ou de la teinture (par ex. produit affermissant pour cheveux, dissolvant pour vernis à ongles, produit détachant, essence de lavage, etc.). -> Risque d'incendie et d'explosion !
- Risque engendré par la poussière (par exemple de charbon, de farine) ; n'utilisez par le sèche-linge. -> Risque d'explosion !
- N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse / du caoutchouc mousse. Il risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau mousse de son côté risque d'endommager le sèche-linge.
- Éteignez le sèche-linge après la fin du programme.
- L'eau qui s'est condensée n'est pas potable.
- !** **Défaut**
- N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupçonnez la présence d'un défaut. La réparation est réservée au service après-vente.
- N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, le remplacement de ce cordon est réservé au service après-vente.
- !** **Pièces de rechange**
- Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine dans les deux cas.
- !** **Mise au rebut**
- Sèche-linge : débranchez la fiche mâle de la prise de courant. Coupez le cordon d'alimentation au niveau de l'appareil. Rapportez l'appareil à un centre public de dépollution.
- Emballage : ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage. -> Risque d'asphyxie !
- Tous les matériaux sont compatibles avec l'environnement et recyclables. Mettez-les au rebut en le respectant.



Notice d'utilisation et d'installation



Sèche-linge

- !** Ne mettez ce sèche-linge en service qu'après avoir lu la présente notice !
- !** Respectez les instructions énoncées à la page 11 !

Votre nouveau sèche-linge

Nos félicitations ! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, de la marque Siemens.

Chaque sèche-linge subit des tests fonctionnels soigneux avant de quitter notre usine. Il ne la quitte que s'il s'avère d'un état impeccable.

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement. Cet appareil a été labélisé en conformité avec la directive communautaire européenne 2002/96/CE visant les appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment – WEEE).



Cette directive sert de règlement cadre à la reprise et au recyclage des appareils usagés dans toute l'Europe.

Sommaire

Page

■ Préparatifs	2
■ Réglage des programmes	2
■ Après le séchage	4
■ Remarques concernant le linge ...	5
■ Entretien et nettoyage	6
■ Récapitulatif des programmes	7
■ Installation	8
■ Données techniques	9
■ Accessoires en option	9
■ Que faire si ...	10
■ Consignes de sécurité	11

Utilisation conforme

- Utilisation domestique uniquement ;
- L'appareil ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.



- Ne laissez pas les enfants jouer sans surveillance près de l'appareil.
- Éloignez les animaux domestiques de l'appareil.

Préparatifs



Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en service ! Prévenez votre service après-vente !



Séchez-vous impérativement les mains avant ! Ne saisissez que la fiche mâle !



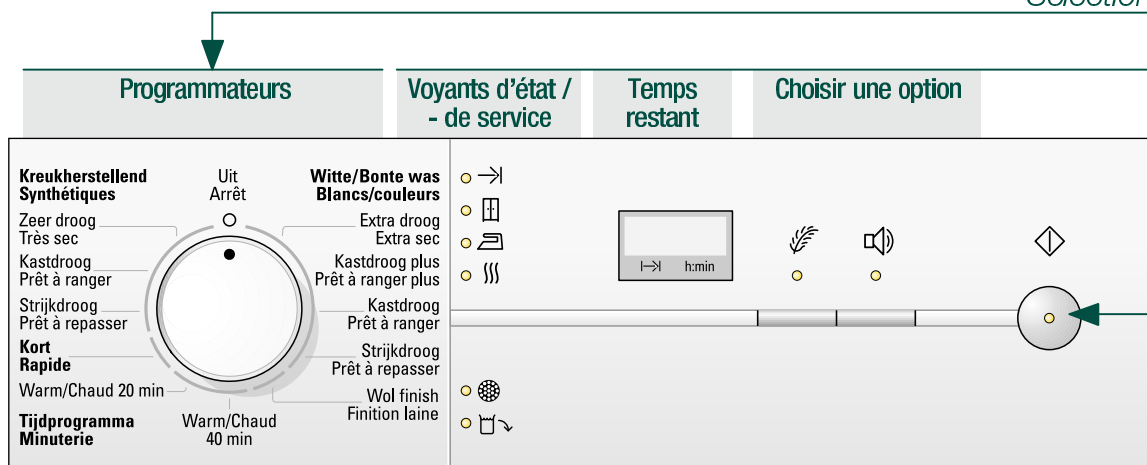
Trier le linge et remplir le

Enlevez tous les objets présents avant de remplir le tambour. Pensez à enlever les objets avant de remplir le tambour, vérifiez...

Voir l'aperçu des programmes page 7.

Sélection et réglage du pr

Sélectionner un programme d



Toutes les touches
Un léger eff

Choisir la te

Séchage, Prêt à repasser, Prêt à ranger, Fin / Anti-froissage

Nettoyer le filtre à peluches et/ou le bac de condensation

Vider le réservoir d'eau condensée

Delicats Température réduite pour textiles délicats (le polyacryle, le polyamide, l'élasthane, l'ac... de durée de séchage assez longue

Signal Choisir pour un signal sonore en fin de progr

tion : voir page 8

Contrôler
le sèche-linge



Brancher
le sèche-linge



le tambour

dans les poches.
Retirer les briquets !
qu'il est bien vide !



programme

de séchage...

1

...et l'adapter

2

si sont sensibles,
l'humidité suffit !

la touche Départ

3

par exemple
l'état et en cas

programme

Séchage

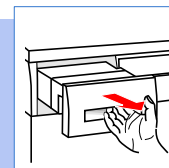


Séchage



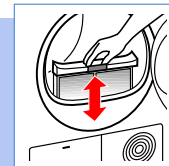
Vidanger l'eau condensée

1. Sortez le réservoir et maintenez-le à l'horizontale.
2. Jetez l'eau condensée.
3. Remettez le réservoir en place jusqu'à ce qu'il enclenche.



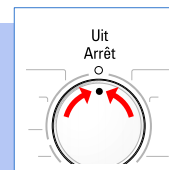
Nettoyer le filtre à peluches

1. Ouvrez le hublot, extrayez le filtre et basculez-le en position ouverte.
2. Enlevez les peluches (passez simplement la main sur le filtre).
3. Refermez le filtre, remettez-le en place puis fermez le hublot.




Éteignez le sèche-linge

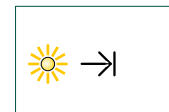
Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.




Enlever le réservoir

La fonction Anti-froissage automatique fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles. Le linge reste défoulé et aéré pendant une heure (ou deux si vous avez choisi la fonction  (Anti-froissage) – selon le modèle).

Fin du programme dès que le voyant s'allume



Rajouter ou retirer du linge

1. Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage.
2. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.
3. Si nécessaire, choisissez à nouveau un programme et des options.
4. Appuyez sur la touche  (Départ/Stop).



Le tambour et le hublot peuvent être chauds.

Remarques sur le linge...



Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant !

- Séchage à la température normale.
- Séchage à basse température -> Choisissez en plus (Délicat).
- Ne pas sécher en machine.



Ne séchez pas les textiles suivants dans le sèche-linge :

- Les textiles imperméables à l'air (caoutchoutés par exemple).
- Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) -> Froissage !
- Linge non essoré à Consommation d'énergie élevée !

Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par types de textiles et par programme de séchage.
- Fermez les fermetures éclairs, crochets et œillets, boutonnez les taies et housses, fermez les ceintures textiles, nouez les lanières de tabliers, etc..
- Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques -> Risque de froissage ! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez le linge et laissez-le reposer un certain temps -> L'humidité se répartit ensuite uniformément dedans.
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (par exemple T-shirts, maillots) tendent souvent à rétrécir -> N'utilisez pas le programme Extra droog/**Extra sec**.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au lave-linge -> L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Si le tambour est peu chargé, utilisez un programme minuté.

Respect de l'environnement / Conseils pour économiser

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement dans le lave-linge -> Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée du séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas -> Page 7 : "Récapitulatif des programmes".
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage -> Page 4.
- Maintenez le bac de condensation propre -> Page 6 "Entretien et nettoyage".
- Veillez à ce que l'arrivée d'air de refroidissement reste dégagée -> N'obstruez pas la grille de refroidissement et ne collez rien dessus.

Entretien et nettoyage



Uniquement
appareil éteint



Châssis du sèche-linge, bandeau de commande, grille de refroidissement

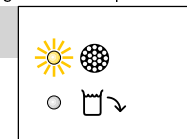
- Frottez à l'aide d'un chiffon doux et humide.
- N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif.

3 – 4 fois par an ou lorsque la mention (Filtre) o clignote de façon durable après le nettoyage du filtre à peluches.

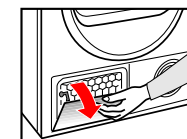


Bac de condensation

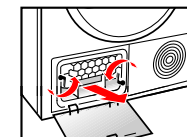
- Laissez le sèche-linge refroidir.
- De l'eau résiduelle peut sortir. Placez une serviette absorbante sous la trappe d'entretien.



1. Déverrouillez la trappe d'entretien.
2. Ouvrir la trappe d'entretien en grand.



3. Tournez les deux manettes de verrouillage l'une en direction de l'autre.
4. Sortez le bac de condensation.

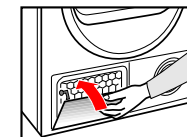


*N'endommagez pas le bac de condensation !
Ne le nettoyez qu'à l'eau chaude.
N'utilisez pas d'objets durs / à arêtes vives !*

5. Nettoyez le bac de condensation entièrement, laissez l'eau bien goutter.
6. Nettoyez les joints.
7. Réintroduisez le bac de condensation ; la poignée doit se trouver en bas.
8. Tournez les deux manettes de verrouillage en sens inverse.



9. Refermez la trappe d'entretien jusqu'à ce que le verrouillage encrante.



Récapitulatif des programmes

(Voir aussi page 5)

	T-Shirt		Chemises		Pantalone		Robes / Habits		Tenue de sport		Tenue de travail		Anorak		Peignoirs en tissu		Lingerie de corps		Chaussettes		Litière		Linge de table		Serviettes en tissu		Serviettes à vaisselle
--	---------	--	----------	--	-----------	--	----------------	--	----------------	--	------------------	--	--------	--	--------------------	--	-------------------	--	-------------	--	---------	--	----------------	--	---------------------	--	------------------------

Après le séchage :

- Le repasser
- Le repasser légèrement
- Ne pas repasser le linge
- Le repasser à la machine

Witte/Bonte was – Blancs/couleurs max. 6 kg

Pour blancs et couleurs en coton ou en lin.

Strijkdroog / Prêt à repasser																											
Kastdroog / Prêt à ranger																											
Kastdroog plus / Prêt à ranger plus																											
Extra droog / Extra sec																											

Kreukherstellend / Synthétiques max. 3 kg

Pour linge sans repassage en textiles synthétiques, mixtes et en coton.

Strijkdroog / Prêt à repasser																											
Kastdroog / Prêt à ranger																											
Zeer droog / Très sec																											

Wol finish / Finition laine max. 3 kg
 Pour textiles en laine allant au lave-linge. Ces textiles deviennent duveteux mais ne sèchent pas entièrement. Retirez-les en fin de programme et suspendez-les pour qu'ils finissent de sécher.

Kort / Rapide max. 3 kg
 Pour le linge qui doit sécher rapidement, par exemple les synthétiques, le coton ou les tissus mixtes.

Tijdprogramma / Minuterie max. 3 kg
 Warm / Chaud 40 min – Warm / Chaud 20 min
 Pour textiles pré-séchés, comportant plusieurs épaisseurs et délicats, en fibres acryliques ou pour les petites pièces de linge. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

Sur notre site Internet <http://www.siemens-international.com>, vous trouverez des informations avancées ainsi que tout un choix de produits.

WT46E300FG
 0405 fr
 90000 62152



Préparatifs

- Videz le réservoir d'eau condensée, voir page 4.
- Amenez le programmeur sur un programme quelconque.
- Sélectionnez la touche (Départ/Stop) -> L'eau condensée est pompée vers le réservoir.
- Attendez 5 minutes, videz à nouveau le réservoir d'eau condensée.
- Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.

Installation



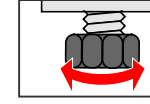
- Fournitures : un sèche-linge, une notice d'utilisation et d'installation.
- Ne branchez pas maintenant la fiche mâle dans une prise !
- Vérifiez si le sèche-linge présente des dégâts dus au transport !
- L'appareil est lourd ! Ne le soulevez pas tout(e) seul(e) !
- Prudence avec les arêtes vives !
- N'installez pas l'appareil dans des locaux à risque de gel ! L'eau en gelant pourrait l'endommager.
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste.
- Ne tentez jamais de soulever l'appareil par ses pièces saillantes (le hublot par exemple, risque de cassure !)

1. Installation du sèche-linge



Retirez tous les accessoires du tambour. Le tambour doit être entièrement vide !

- La fiche mâle doit rester accessible en permanence !
- Veillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane et dure.
- Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge propre.
- Veillez à l'absence de peluches tout autour du sèche-linge.
- Ajustez bien l'horizontalité du sèche-linge à l'aide des pieds à vis. Servez-vous d'un niveau à bulle.
- N'enlevez en aucun cas les pieds à vis !



Surface propre et plane

Maintenir la grille de refroidissement dégagée

2. Raccordement au secteur

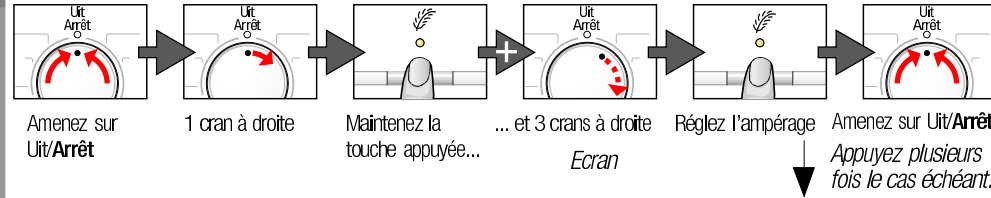
Voir les consignes de sécurité page 11.

- Branchez la fiche mâle de l'appareil dans une prise femelle débitant du courant alternatif et équipée de contacts de terre.
- La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil (voir page 9) doivent concorder !
- Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.

3. Convertir la puissance raccordée



Tenez compte de l'ampérage supporté par le fusible/disjoncteur protégeant la prise !



Messages émis par l'appareil (selon le modèle)

10 A
16 A



Protection contre le gel / Transport



Si le gel menace, ne faites pas marcher le sèche-linge !

Données techniques

- Dimensions (p x l x h)	60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
- Poids (net)	env. 45 kg
- Charge max. de linge	6 kg
- Réservoir d'eau condensée	4,2 l
- Tension de branchement	} Voir la plaque signalétique.
- Puissance raccordée	
- Ampérage fusible/disjoncteur	
- N° du produit (E-Nr.)	
- N° de fabrication (FD)	

La plaque signalétique se trouve au dos du sèche-linge.

Chiffres de consommation

Les valeurs qui suivent sont indicatives, elles ont été déterminées dans des conditions normalisées. Les valeurs réelles peuvent en dévier de jusqu'à 10 %.

	Vitesse d'essorage (t/mn) (humidité résiduelle)		Durée de séchage en minutes, avec 8 mn pour refroidir		Consommation en kWh	
	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A
Blancs / couleurs 6 kg						
Prêt à ranger*	1400 (env. 50%)	1000 (env. 60%)	100	80	3,0	3,0
	800 (env. 70%)	800 (env. 70%)	118	96	3,6	3,6
	1400 (env. 50%)	1400 (env. 50%)	140	110	4,2	4,2
Prêt à repasser*	1400 (env. 50%)	1000 (env. 60%)	76	56	2,2	2,2
	1000 (env. 60%)	1000 (env. 60%)	94	72	2,8	2,8
	800 (env. 70%)	800 (env. 70%)	116	86	3,4	3,4
Synthétiques 3 kg						
Prêt à ranger*	800 (env. 40%)	600 (env. 50%)	42	36	1,2	1,2
	600 (env. 50%)	600 (env. 50%)	53	45	1,5	1,5

* Programmes de contrôle selon DIN EN 61 121 et IEC 61 121

Éclairage intérieur du tambour (selon le modèle) (Ampoule incandescente E14, 15W)

L'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement.

Accessoires en option

N° de réf.

WZ 20160 Branchement servant à l'écoulement de l'eau condensée

L'eau de condensation est directement évacuée par un flexible.

WZ 20310 Kit de liaison de l'ensemble lave-linge / sèche-linge

Pour gagner de la place, vous pouvez placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat présentant la même longueur et la même largeur.

WZ 20300 Comme WZ 20310 mais avec tablette de travail extractible.

WZ 20290 Couvercle si montage sous le plan de travail

Le sèche-linge se monte sous le plan de travail d'une cuisine.

Que faire si ...



Ne confiez les réparations qu'au service après-vente ou à des spécialistes dûment autorisés ! Avant d'appeler le service après-vente, vérifiez s'il-vous-plaît si vous ne pouvez pas remédier vous-même au dérangement. En effet, si après consultation vous demandez l'intervention d'un technicien, celle-ci vous sera facturée aussi pendant la période de garantie. Veuillez indiquer au service après-vente le numéro produit ("E-Nr.") et le numéro de fabrication ("FD") de l'appareil (voir du côté intérieur du hublot).

- Le voyant lumineux (Départ/Stop) ne s'allume pas.
 - Avez-vous branché la fiche mâle dans la prise de courant ?
 - Avez-vous choisi un programme ?
 - Vérifiez le fusible/disjoncteur domestiques.
- Les voyants (Réservoir) et (Départ/Stop) clignotent.
 - Videz le réservoir d'eau condensée.
 - Vérifiez l'état du flexible (si présent) assurant l'évacuation de l'eau condensée (est-il plié ?).
- Les voyants (Filtre) et (Départ/Stop) clignotent.
 - Nettoyez le bac de condensation, voir page 6 "Entretien et nettoyage".
 - Nettoyez le filtre à peluches, page 4.
- Le sèche-linge ne démarre pas.
 - Avez-vous choisi la touche (Départ/Stop) ?
 - Le hublot est-il fermé ?
 - Avez-vous réglé le programme ?
 - La température ambiante est-elle supérieure à 5 °C ?
- De l'eau sort de l'appareil.
 - Ajustez l'horizontalité du sèche-linge.
 - Nettoyez le joint du bac de condensation.
- Le hublot s'ouvre tout seul.
 - Pour fermer le hublot, poussez-le jusqu'à ce qu'il enclenche de façon audible.
- Le linge n'atteint pas le degré de séchage voulu ou ce dernier dure trop longtemps.
 - Nettoyez le filtre à peluches / le bac de condensation, pages 4/6.
 - Videz le réservoir d'eau condensée.
 - Vérifiez le moyen d'écoulement de l'eau (si présent).
 - Température ambiante supérieure à 30 °C. -> Aérez suffisamment
 - Grille de refroidissement obstruée le cas échéant? -> Dégagez.
 - Avez-vous réglé l'appareil sur un programme inadapté? Voir page 7.
 - Avez-vous encastré l'appareil dans un volume trop restreint ?
 - Veillez à ce que l'air puisse circuler.
 - Coupure de courant. -> Faites redémarrer le sèche-linge.
- Linge humide.
 - Utilisez le programme de séchage immédiatement au-dessus, ou ajoutez le programme Tjidprogramma/Minuterie. Voir page 7.
 - Le linge chaud est moins humide qu'il ne paraît au toucher !
- Forte augmentation de l'humidité dans le local.
 - Veillez à ce que l'aération de la pièce soit suffisante.
 - Grille de refroidissement obstruée? -> Dégagez-la.
 - Assurez-vous que le bac de condensation est bien en place.
- Un ou plusieurs voyant(s) lumineux indicateur(s) de l'état actuel du programme clignotent.
 - Nettoyez le filtre et le bac de condensation, page 4/6.
 - Vérifiez les conditions d'installation, page 8.
 - Éteignez l'appareil, laissez-lui le temps de refroidir puis rallumez-le. Relancez le programme.
- L'éclairage (selon le modèle) ne fonctionne pas ?
 - Basculez le diffuseur situé à l'intérieur de l'appareil en position ouverte, au-dessus du hublot (tournevis Torx20) et changez l'ampoule. Refermez la trappe couvercle.

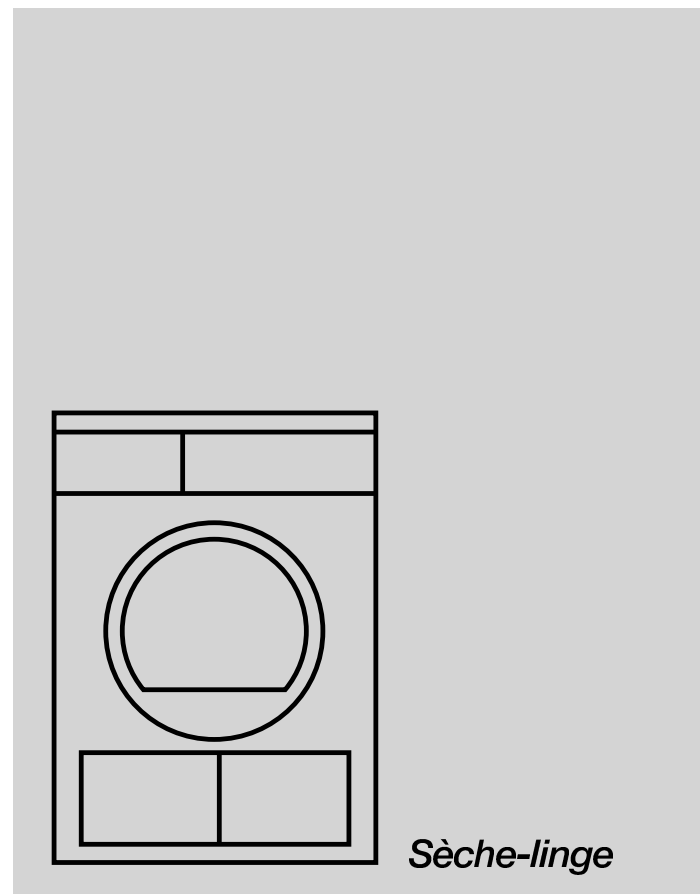
Si vous ne parvenez pas vous-même à remédier au dérangement ou si une réparation s'impose :
 - Ramenez le programmeur sur Uit/Arrêt.
 - Débranchez la fiche mâle de la prise de courant.



- Cas d'urgence**
- Débranchez immédiatement la fiche mâle de la prise de courant ou détachez le fusible / coupez le disjoncteur.
- Ne vous servez du sèche-linge...**
- Que dans les pièces intérieures de votre domicile privé.
 - Que pour sécher des textiles.
- Ne vous servez JAMAIS du sèche-linge...**
- A des fins autres que celles décrites.
 - Et ne modifiez jamais sa technique ni ses caractéristiques.
- Danger**
- Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge.
 - Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance.
 - Éloignez aussi les animaux domestiques.
 - Enlevez tous les objets présents dans les poches des vêtements. Attention particulièrement aux briquets -> Risque d'explosion !
 - Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot à risque de renversement !
 - Ouvrez le hublot prudemment. De la vapeur très chaude peut jaillir.
- Installation**
- Si la température est inférieure à 0 °C, le gel risque de causer des dégâts.
 - Fixez les câbles ou flexibles. Risque sinon de trébucher.
- Raccordement au secteur**
- Branchez la fiche mâle dans une prise de courant réglementaire équipée de contacts de terre et débitant du courant alternatif.
 - Le câble aboutissant à la prise doit avoir une section suffisante.
 - N'utilisez que des disjoncteurs différentiels arborant ce symbole :
 - La fiche mâle et la prise femelle doivent aller ensemble.
 - N'utilisez pas ni blocs multiprises ni prolongateurs.
 - Ne saisissez pas la fiche mâle avec les mains mouillées.
 - Pour débrancher la fiche mâle, ne tirez jamais sur le cordon.
 - Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation.
 - Posez le cordon d'alimentation de sorte qu'il ne puisse faire trébucher personne.
- Utilisation**
- Ne mettez que du linge dans le tambour. Vérifiez le contenu du tambour avant d'allumer le sèche-linge.
 - N'utilisez pas le sèche-linge pour sécher des vêtements entrés en contact avec des solvants ou de la teinture (par ex. produit affermissant pour cheveux, dissolvant pour vernis à ongles, produit détachant, essence de lavage, etc.). -> Risque d'incendie et d'explosion !
 - Risque engendré par la poussière (par exemple de charbon, de farine) ; n'utilisez pas le sèche-linge. -> Risque d'explosion !
 - N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse / du caoutchouc mousse. Il risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau mousse de son côté risque d'endommager le sèche-linge.
 - Éteignez le sèche-linge après la fin du programme.
 - L'eau qui s'est condensée n'est pas potable.
- Défaut**
- N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupçonnez la présence d'un défaut. La réparation est réservée au service après-vente.
 - N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, le remplacement de ce cordon est réservé au service après-vente.
- Pièces de rechange**
- Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine dans les deux cas.
- Mise au rebut**
- Sèche-linge : débranchez la fiche mâle de la prise de courant. Coupez le cordon d'alimentation au niveau de l'appareil. Rapportez l'appareil à un centre public de dépollution.
 - Emballage : ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage. -> Risque d'asphyxie !
 - Tous les matériaux sont compatibles avec l'environnement et recyclables. Mettez-les au rebut en le respectant.

SIEMENS

Notice d'utilisation et d'installation



Ne mettez ce sèche-linge en service qu'après avoir lu la présente notice !

Respectez les instructions énoncées à la page 11 !